

**ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΙΕΡΩΝ ΔΚΟΥΛΟΓΘΙΩΝ  
ΙΟΥΝΙΟΣ 2017**

**ΣΑΒΒΑΤΟ 3– ΨΥΧΟΣΑΒΒΑΤΟΝ**

❖ Θεία Λειτουργία: 9.00 π.μ. – 11.00 π.μ.

**ΚΥΡΙΑΚΗ 4 - ΚΥΡΙΑΚΗ ΤΗΣ ΠΕΝΤΗΚΟΣΤΗΣ**

❖ Όρθρος & Αρχ. Θεία Λειτουργία: 8.30 π.μ. 11.30 π.μ

**Χοροστατούντος του Σεβ. Μητ. κκ ΣΩΤΗΡΙΟΥ**

ΜΕΓΑΣ ΕΣΠΕΡΙΝΟΣ – 7.00 μ.μ. – 8.30 μ.μ. Θα ακολουθήσει  
δεξίωση στην αίθουσα της εκκλησίας μετα τον εσπερινό

**ΔΕΥΤΕΡΑ 5 – ΔΕΥΤΕΡΑ ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΠΝΕΥΜΑΤΟΣ**

❖ Όρθρος & Θεία Λειτουργία: 9.00 π.μ. – 12.00 π.μ.

**ΚΥΡΙΑΚΗ 11 – ΚΥΡΙΑΚΗ ΤΩΝ ΑΓ. ΠΑΝΤΩΝ**

❖ Όρθρος & Θεία Λειτουργία: 8.30 π.μ. – 11.30 π.μ.

**ΚΥΡΙΑΚΗ 18 – ΚΥΡΙΑΚΗ Β' ΜΑΤΘΑΙΟΥ**

❖ Όρθρος & Θεία Λειτουργία: 8.30 π.μ. – 11.30 π.μ.

❖ (Θεία Λειτουργία στα Αγγλικά)

**ΣΑΒΒΑΤΟ 24 – ΓΕΝΕΘΛΙΟΝ ΤΟΥ ΠΡΟΔΡΟΜΟΥ**

❖ Θεία Λειτουργία: 9.00 π.μ. – 10.30 π.μ.

**ΚΥΡΙΑΚΗ 25 – ΚΥΡΙΑΚΗ Γ ΜΑΤΘΑΙΟΥ**

❖ Όρθρος & Θεία Λειτουργία: 8.30 π.μ. – 11.30 π.μ.

**ΠΕΜΠΤΗ 29 - ΑΓ. ΠΕΤΡΟΥ & ΠΑΥΛΟΥ**

❖ Όρθρος & Θεία Λειτουργία: 9.00 π.μ. – 11.00 π.μ.

**ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 30 – ΣΥΝΑΞΙΣ ΤΩΝ 12 ΑΠΟΣΤΟΛΩΝ**

❖ Όρθρος & Θεία Λειτουργία: 9.00 π.μ. – 11.00 π.μ.

**ΠΑΡΑΚΑΛΩ ΘΥΜΗΘΕΙΤΕ !!**

Μια υπενθύμιση σε όλους ότι από την 1η Ιουνίου 2016  
έως 31ης Αυγούστου 2016 είμαστε σε ώρες του  
καλοκαιριού. Κυριακές Όρθρος & Θεία Λειτουργία απο  
8:30 π.μ. -11:30 π.μ. και τις καθημερινές Θεία  
Λειτουργία θα αρχίζει στις 9:00 π.μ..

**PROGRAM OF HOLY SERVICES  
JUNE 2017**

**SATURDAY 3 - SATURDAY OF SOULS**

❖ Orthros & Divine Liturgy: 9:00 a.m. – 11:00 a.m.

**SUNDAY 4 – SUNDAY OF PENTECOST**

❖ Orthros & Hier. Divine Liturgy: 8:30 a.m. – 11:30 a.m.

**Officiated by Metropolitan SOTIRIOS**

GREAT VESPERS – 7:00 p.m. – 8:30 p.m. *A light reception will  
follow in the church hall after the vespers service*

**MONDAY 5 – MONDAY OF THE HOLY SPIRIT**

❖ Orthros & Divine Liturgy: 9:00 a.m. – 12:00 noon

**SUNDAY 11 – SUNDAY OF ALL SAINTS**

❖ Orthros & Divine Liturgy: 8:30 a.m. – 11:30 a.m.

**SUNDAY 18 – 2<sup>ND</sup> SUNDAY OF MATTHEW**

❖ Orthros & Divine Liturgy: 8:30 a.m. – 11:30 a.m.

❖ (Divine Liturgy with focus on English)

**SATURDAY 24– BIRTH OF THE FORERUNNER**

❖ Divine Liturgy: 9:00 a.m. – 10:30 a.m.

**SUNDAY 25 – SUNDAY OF MATTHEW**

❖ Orthros & Divine Liturgy: 8:30 a.m. – 11:30 a.m.

**THURSDAY 29 – SS. PETER AND PAUL**

❖ Orthros & Divine Liturgy: 9:00 a.m. – 11:00 a.m.

**FRIDAY 30 – SYNAXIS OF THE HOLY 12 APOSTLES**

❖ Orthros & Divine Liturgy: 9:00 a.m. – 11:00 a.m.

**PLEASE REMEMBER !!**

*A reminder to everyone that from June 1<sup>st</sup>, 2016 until  
August 31<sup>st</sup>, 2016 we are on summer hours. Orthros &  
Divine Liturgy on Sundays 8:30 a.m. - 11:30 a.m. and  
on weekdays Divine Liturgy will begin at 9:00 a.m.*



### Σημάδια του Αγίου Πνεύματος

Το Άγιο Πνεύμα, αναφέρουν οι “Αποστολικές Διαταγές”, σ’ αυτούς που το απέκτησαν, παραμένει συνέχεια μέχρις ότου παραμένουν κι αυτοί άξιοι και καθαροί. Ενώ αντίθετα από όσους χωρίζεται, συμβαίνει το ξέγης οι άνθρωποι γίνονται έρημοι της χάριτος του Θεού και επιρρεπείς στα πονηρά πνεύματα.

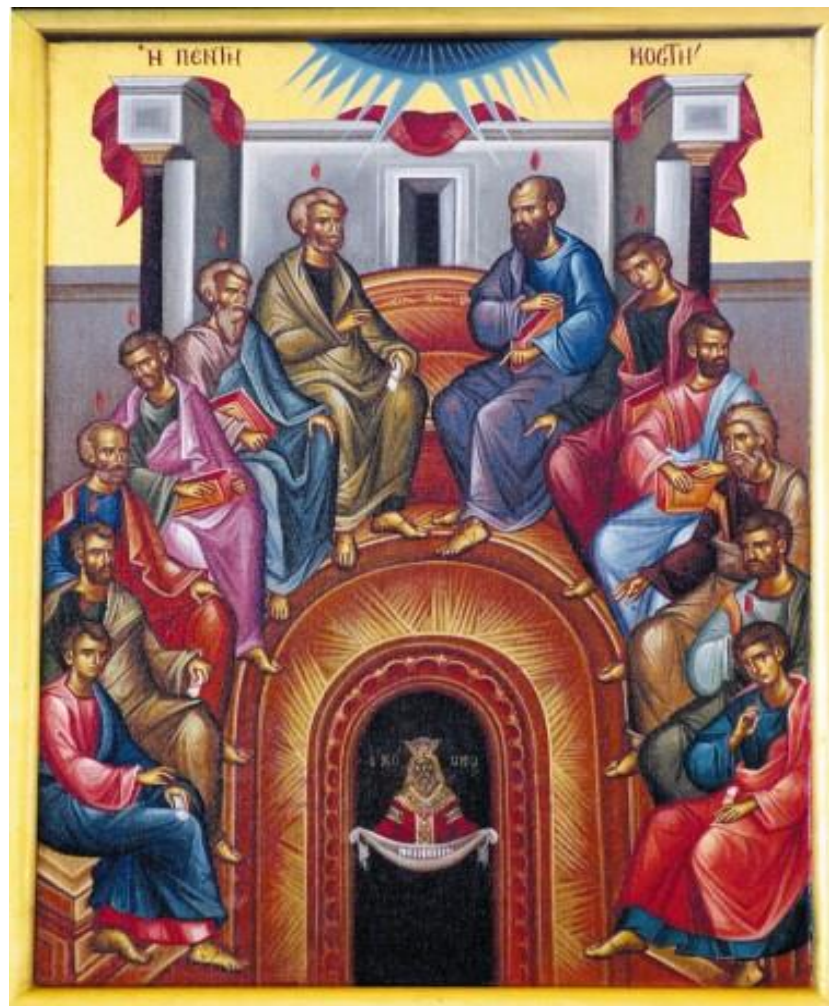
Το Άγιο Πνεύμα ευρίσκεται παντού και γεμίζει τα πάντα, αλλά μόνο στους άξιους δείχνει τη δύναμή Του. Πού έπιφοιτά ο Παράκλητος; Δεν έπιφοιτά στους απίστους ούτε στους φιλόδοξους ούτε στους ρήτορες ούτε στους φιλοσόφους ούτε σ’ εκείνους που έχουν μεγάλα ονόματα ούτε στους ανόμους, αλλά στους ταπεινούς και σ’ εκείνους που έχουν καθαρή καρδιά. Σκηλώνει σ’ αυτούς που έχουν απλό λόγο και απλούστερο βίο, που η γνώμη τους είναι καθαρή κι απλή κι αποφεύγουν τη δόξα. Τό Άγιο Πνεύμα είναι το δώρο της ελευθερίας μας που μας χάρισε ο Χριστός μετά την Ανάσταση Του.

*Αυτές λοιπόν είναι οι έννοιες μας για το Άγιο Πνεύμα, που διδαχθήκαμε από τα ίδια τα λόγια του Πνεύματος να πιστεύουμε σχετικά με τη μεγαλωσύνη του και την αξία του και τα ενεργήματά του, λίγες ανάμεσα στις πολλές που θα παραθέταμε.*

*Herein lies our thoughts on the Holy Spirit, which we were taught by the same word of the Spirit, to believe His greatness and His worth and His works which here are few among many that we discussed.*

OUR EMAIL ADDRESS: [londongreekcom@bellnet.ca](mailto:londongreekcom@bellnet.ca)  
OUR WEB SITE: [londongreekcommunity.org](http://londongreekcommunity.org)  
SPONSORED BY LOGAN FUNERAL HOME

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΗ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ  
ΑΓΙΑ ΤΡΙΑΔΑ ΛΟΝΔΙΝΟΥ & ΠΕΡΙΧΩΡΩΝ  
Ιερατικώς Προϊστάμενος Οίκ. +π.Ηλίας Δρόσος  
ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΙΕΡΩΝ ΑΚΟΛΟΥΘΙΩΝ  
ΙΟΥΝΙΟΣ 2017



HOLY TRINITY GREEK ORTHODOX  
COMMUNITY OF LONDON & VICINITY  
Parish Priest + Fr. Elias Drossos Ekonomos  
PROGRAM OF HOLY SERVICES  
JUNE 2017